arendo®

USER MANUAL

BEDIENUNGSANLEITUNG

ARENDO MANANA X2

Mod.-Nr.: 306699

Mod.-Nr.: 306802

Mod.-Nr.: 306803

Mod.-Nr.: 306804

Mod.-Nr.: 306982

Table of contents

1. Deutsch.....3

2. English.....17

3. Français.....31

4. Español.....45

5. Italiano.....59

https://model.ganzeinfach.de/306699

GER: Aktuelle Treiber, Bedienungsanleitungen und sonstige relevante Dokumente zu diesem Produkt finden Sie auf unserer Homepage.

ENG: Current drivers, user manuals and other relevant documents for this product can be found on our homepage.

FRA: Les pilotes actuels, les modes d'emploi et les autres documents relatifs à ce produit sont disponibles sur notre site Internet.

ITA: I driver aggiornati, le istruzioni per l'uso e altri documenti rilevanti per questo prodotto sono disponibili sulla nostra homepage.

ESP: Los controladores actuales, las instrucciones de uso y otros documentos relevantes para este producto se pueden encontrar en nuestra página web.

ACHTUNG!



Wichtige Sicherheitshinweise für dieses Gerät

- Lesen Sie sich bitte die nachfolgende Bedienungsanleitung sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie diese verstanden haben.
- Betreiben Sie den Toaster entsprechend der in der Gerätekennzeichnung angegebenen Spannung.
- Berühren Sie in keinem Fall die Oberfläche während des Betriebs. Es besteht Verbrennungsgefahr!
- Zum Schutz gegen einen elektrischen Schlag, tauchen Sie bitte weder das Kabel noch den Stecker oder ein anderes beliebiges Teil des Gerätes in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Eine Aufsicht ist notwendig, wenn das Gerät von Kindern oder in der Nähe von Kindern verwendet wird.

- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, sobald das Gerät nicht in Gebrauch ist oder Sie beabsichtigen, eine Reinigung vorzunehmen.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht mit einem beschädigten Kabel, Stecker oder in einem fehlerhaften Zustand. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss dieses vom Hersteller, einem Kundendienst oder einer ausreichend qualifizierten Person ersetzt werden.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen fern. Lassen Sie das Netzkabel niemals über den Rand eines Tisches hängen.
- Das Gerät darf nicht auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen (wie z.B. Herdplatten) oder offenen Gasflammen abgestellt oder benutzt werden.

- Verwenden Sie das Produkt nur für den bestimmungsgemäßen Gebrauch.
- Das Einführen anderer Materialien wie z.B. Metallfolien oder anderen Utensilien ist strengstens verboten, da dies zu Bränden oder Stromschlägen führen kann. Verwenden Sie das Gerät nur zum Bräunen von Toastbrot und Brot oder zum Aufwärmen von Brötchen.
- Brot kann brennen, wenn dieses mehrmals getoastet wird oder mit einem der Heizelemente in Berührung kommt. Stellen Sie daher das Gerät bitte niemals in der Nähe oder unterhalb von brennbaren Materialien ab. Das Gerät muss - während es in Betrieb ist - stets beaufsichtigt werden.

arendo

- Die Verwendung von Zubehörteilen, welche nicht vom Gerätehersteller empfohlen werden, könnte zu Verletzungen führen.
- Stellen Sie den Toaster stets auf eine wärmebeständige und ebene Fläche ab. Stellen Sie sicher, dass der Toaster nicht umkippen kann!
- Ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie Rauch oder Feuer bemerken!
- Stecken Sie auf keinen Fall Finger oder Gegenstände in den Langschlitz. Die Heizelemente führen Spannung! Es herrscht Verletzungsgefahr!
- Achten Sie darauf, dass Sie das Brot sehr sorgfältig nach dem Toastvorgang entnehmen, um eine Verletzung zu vermeiden.

- Verwenden Sie dieses Gerät nicht mithilfe von externen Timern oder separaten Fernbedienungen.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen und geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und Wissen, sofern sie beaufsichtigt werden oder über die Anwendung des Gerätes unterrichtet wurden und die daraus bestehenden Gefahren verstanden haben, verwendet werden. Reinigung und die vom Benutzer durchzuführenden Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern vorgenommen werden.
- Halten Sie das Gerät und dessen Netzkabel vor Kindern unter 8 Jahren fern.

- Verwenden Sie den Toaster nicht im Freien.
- Der Toaster ist für den Gebrauch in Haushalten und ähnlichen Umgebungen geeignet, wie zum Beispiel:
  - Personalküchen in Geschäften, Büros sowie anderen Arbeitsumgebungen
  - auf Bauernhöfen
  - von Kunden in Hotels, Gasthöfen und anderen Wohnbereichen
  - in Frühstückspensionen.
- Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie diese gut auf, da sie wichtige Informationen enthält!
- Verwenden Sie nur Standard-Toastgrößen. Wenn das Toastbrot zu klein ist, besteht die Gefahr, dass Sie sich beim Entnehmen des Toastbrotes die Finger verbrennen!

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Arendo entschieden haben. Damit Sie auch lange Freude mit Ihrem erworbenen Gerät haben werden, lesen Sie sich bitte die nachfolgende Kurzanleitung aufmerksam durch. Prüfen Sie vor Inbetriebnahme der gelieferten Ware, ob diese vollständig, fehlerfrei und unbeschädigt ist.

1. Lieferumfang

- Toaster
- Kurzanleitung

2. Technische Daten

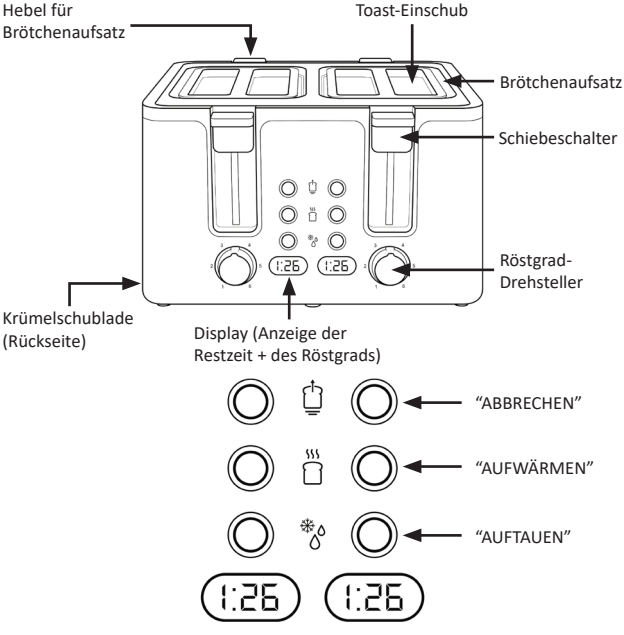
Spannungsversorgung	220-240 V AC 50/60 Hz
Leistungsaufnahme	1450-1750 W
Features	• einstellbarer Bräunungsgrad (6-Stufen) • Auftau-Modus • LED-Display mit Restzeitanzeige • Funktion zum erneuten Erhitzen von bereits getoasteten Brot/Toast • Krümelschublade • integrierter Brötchenaufsatz
Umgebungstemperatur	0-40°C

3. Erst-Inbetriebnahme

Hinweis: Während die Heizelemente sich aufwärmen, kann bei der ersten Verwendung des Toasters ein verbrannter Geruch und leichte Qualmbildung entstehen. Dies stellt keine Gefahr oder einen Defekt dar. Warten Sie, bis sich das Gerät aufgeheizt hat und der Geruch verschwunden ist. Es ist ratsam, den Toaster bei der ersten Verwendung ohne eingelegtes Toast anzuschalten.

Kontrollieren Sie bei Erstinbetriebnahme des Gerätes nochmals die Unversehrtheit des Produkts bzw. der Bauteile sowie die Funktion. Entnehmen Sie das Gerät aus der Verpackung und entfernen Sie jegliches Verpackungsmaterial. Verbinden Sie vor der ersten Benutzung den Toaster mit einer ordnungsgemäß angeschlossenen Steckdose. Stellen Sie den Bräunungsgrad-Drehsteller auf die höchste Stufe ein und schalten Sie den Toaster ein, indem Sie den Schiebeschalter nach unten drücken. Wiederholen Sie diesen Vorgang so lange, bis kein Verbrennungsgeruch mehr wahrgenommen wird. Um den Toastvorgang abzubrechen, drücken Sie die “ABBRECHEN”-Taste (⏻).

4. Produkt-Details



5. Inbetriebnahme und Benutzung

Schließen Sie das Stromkabel an eine ordnungsgemäß angeschlossene Steckdose an. Gehen Sie zuerst wie in Abschnitt "3 Erst-Inbetriebnahme" beschrieben vor.

Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker eingesteckt ist. Legen Sie bis zu vier Toast-Scheiben in den Toast-Einschub. Drehen Sie den “Röstgrad-Drehsteller” auf die gewünschte Stufe und drücken Sie den “Schiebeschalter” herunter, bis dieser einrastet. Die Röstgrad-Stufe wird kurzzeitig im Display angezeigt und springt anschließend auf die Restzeit des Toastvorgangs um. Die Heizelemente wärmen sich auf und der Toast-Vorgang beginnt. Im Display wird nun die Restzeit des Röstvorgangs heruntergezählt.

Sobald der Vorgang beendet ist, springt der “Schiebeschalter” automatisch in die ursprüngliche Position zurück. Prüfen Sie, ob Krümel oder Brotstückchen das Einrasten des Schalters verhindern. Der Toast-Vorgang ist im Anschluss beendet und die Brotscheiben können vorsichtig entnommen werden. Sollte der Bräunungsgrad des Toastguts nicht zufriedenstellend sein, so justieren Sie diesen per „Röstgrad-Drehsteller“ nach und wiederholen Sie den Toastvorgang erneut. Stellen Sie in diesem Fall sicher, dass das Toast nicht anbrennt. Falls der gewünschte Röstgrad bereits vorher erreicht wurde, können Sie jederzeit den Vorgang durch Drücken der Taste “ABBRECHEN” (⏻) beenden.

Hinweis: Um Energie zu sparen, ist es ratsam bei einer Verwendung von bis zu zwei Scheiben Toast, nur eine Seite des Toasters zu verwenden (Verwendung von einem Schiebeschalter)

6. Brötchenaufsatz

Brötchen, Baguettes oder Brote sind zu groß, um in den Toast-Einschub ausreichend Platz zu finden. Nutzen Sie hierfür den integrierten Brötchenaufsatz. Benutzen Sie den Hebel für den Brötchenaufsatz, um diesen auszuklappen.

Hinweis: Achten Sie darauf, dass die Krümelschublade korrekt eingelegt ist.

Stellen Sie vor dem Toasten auf dem Brötchenaufsatz sicher, dass der Toaster vollständig abgekühlt ist. Achten Sie darauf, dass während des Toastens auf dem Brötchenaufsatz kein Toast im “Toast-Einschub” eingelegt ist, da dies anderenfalls zu einem Brand führen kann.

Wenn Sie den Brötchenaufsatz nicht verwenden, entfernen Sie den Brötchenaufsatz, indem Sie diesen wieder einklappen.

Beim Toasten mit dem Brötchenaufsatz wird üblicherweise mehr Zeit benötigt, um den gewünschten Bräunungsgrad zu erreichen. Es ist weiterhin ratsam, das Toastgut auf dem Brötchenaufsatz zu wenden.

7. Röstgrad einstellen

Stufe	**Bräunung**
1-2	geringe Bräunung
3-4	mittlere Bräunung
5-6	starke Bräunung

Über den “Röstgrad-Drehsteller” können Sie die Dauer festlegen, nach welcher sich der Toaster automatisch abschaltet. Je länger das Gerät eingeschaltet ist, desto dunkler wird das Brot am Ende der Bräunungszeit werden.

Hinweis: Um ein optimales Bräunungsergebnis zu erhalten, empfehlen wir Ihnen, für Toast- und Sandwich-Scheiben ausschließlich die Stufen 1 bis 4 zu verwenden. Die höheren Bräunungsstufen 5 & 6 sind für die Verwendung mit dem Brötchenaufsatz, beispielsweise für Baguettes, Bagels oder Brötchen, vorgesehen, da sie bei Toast- und Sandwich-Scheiben zu einem übermäßigen Bräunungsgrad führen können.

Ob ein Glühfaden hellrot oder eher dunkel leuchtet, hat keine Auswirkungen auf die Funktion. Kann hinter einem Glühfaden Luft zirkulieren, so leuchtet dieser heller, auch wenn die Wärmeentfaltung exakt gleich ist wie bei einem, der an der Innenwand anliegt und dunkler erscheint.

8. Erneutes Erhitzen

Der Toaster ist in der Lage, die Brotscheiben erneut zu erhitzen, falls diese zu schnell abkühlen. Drücken Sie hierzu den “Schiebeschalter” herunter, bis dieser einrastet und betätigen Sie die “AUFWÄRMEN”-Taste ( ). Der Toaster erwärmt bereits getoastetes Brot, welches sich schon zu stark abgekühlt hat oder vergessen wurde, ohne den Bräunungsgrad allzu sehr zu beeinflussen.

9. Auftauen

Gefrorenes Toastbrot kann direkt im Toaster aufgetaut werden. Legen Sie hierfür das gefrorene Toast in den “Toast-Einschub” ein und drücken Sie dann den “Schiebeschalter”, bis zum Anschlag herunter. Schalten Sie das Gerät über die “AUFTAUEN”-Taste ( ) in den Auftau-Modus. Die Dauer des Auftau-Vorgangs kann über den Bräunungsgrad-Drehsteller bestimmt werden.

10. Toastvorgang abbrechen

Falls das Brot beginnt zu rauchen oder Sie den Toast-Vorgang frühzeitig abbrechen wollen, können Sie die “ABBRECHEN”-Taste ( ) drücken. Der Toaster bricht in diesem Fall den aktuellen Toast-Vorgang direkt ab.

11. Reinigung und Pflege

Trennen Sie den Toaster vor der Reinigung komplett vom Stromnetz, indem Sie den Netzstecker ziehen. Warten Sie, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist. Reinigen Sie ausschließlich die Oberflächen mit einem leicht angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie hierfür niemals Metallpolitur! Tauchen Sie das Gerät bitte keinesfalls in Wasser!

Achten Sie darauf, dass sich keine Krümel im Toaster ansammeln. Brotkrümel können entfernt werden, indem Sie die Krümelschublade aus dem Toaster entnehmen und mit einem feuchten Tuch reinigen. Achten Sie im Anschluss darauf, dass Sie die Krümelschublade wieder ordnungsgemäß einlegen.

Achtung! Beachten Sie, dass Sie die Krümelschublade regelmäßig ausleeren. Eine zu große Menge an angesammelten Krümeln kann zu einem Brand führen! Es ist weiterhin ratsam den Toaster über Kopf auszuschütteln, da sich bei häufigen Gebrauch auch Krümel außerhalb der Krümelschublade ansammeln.

Die inneren Bauteile des Toasters können leicht beschädigt werden. Berühren Sie die Bauteile keinesfalls mit Werkzeugen oder anderen Gegenständen!

12. Fehlerbehebung

Auftretender Fehler	Lösung
Der Toaster zeigt keine Funktion	Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose. Sollte dies keine Besserung zeigen, lassen Sie das Gerät von einem Fachmann überprüfen!
Das Toastgut ist zu hell bzw. zu dunkel nach dem Toastvorgang	Wählen Sie einen anderen Bräunungsgrad aus.
Aus dem Toaster tritt während des Toast-Vorgangs Rauch aus	• Der Bräunungsgrad, den Sie ausgewählt haben, ist für die ausgewählte Brotsorte zu hoch gewählt. Drücken Sie sofort die "ABBRECHEN"-Taste (), um den Toast-Vorgang zu beenden. • Der Toaster ist verunreinigt. Es hat sich ein Stück Toastgut in den Heizflächen verfangen. Reinigen Sie das Gerät. • Die Krümelschublade ist überfüllt und Krümel fangen an zu schmoren. Entleeren Sie die Schublade!
Das Toastgut wird sofort wieder ausgeworfen, nachdem der Toast-Vorgang gestartet wurde	Stellen Sie sicher, dass Sie den Schiebeschalter ordnungsgemäß in die unterste Position einrasten. Sobald das Gerät nach erneutem Versuch immer noch direkt ausgegeben wird, kontaktieren Sie einen Fachmann oder den Hersteller des Gerätes.
Das Netzkabel ist beschädigt	In diesem Fall dürfen Sie das Gerät keinesfalls mehr benutzen! Kontaktieren Sie ein autorisiertes Fachpersonal oder den Hersteller des Gerätes, um das Kabel entsprechend zu ersetzen!

13. Sicherheitshinweise und Haftungsausschluss

Versuchen Sie bitte nie das Gerät zu öffnen, um Reparaturen oder Umbauten vorzunehmen. Vermeiden Sie Kontakt zu den Netzspannungen. Schließen Sie das Produkt nicht kurz. Das Gerät ist nicht wasserdicht, bitte verwenden Sie es nur im Trockenen. Schützen Sie es vor hoher Luftfeuchtigkeit, Wasser und Schnee. Halten Sie das Gerät von hohen Temperaturen fern.

Setzen Sie das Gerät keinen plötzlichen Temperaturwechseln oder starken Vibrationen aus, da dies die Elektronikteile beschädigen könnte. Prüfen Sie vor der Verwendung das Gerät auf Beschädigungen. Das Gerät sollte nicht benutzt werden, wenn es einen Stoß abbekommen hat oder in sonstiger Form beschädigt wurde. Beachten Sie bitte die nationalen Bestimmungen und Beschränkungen.

Nutzen Sie das Gerät nicht für andere Zwecke als die, die in der Anleitung beschrieben sind. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern oder geistig beeinträchtigten Personen auf. Jede Reparatur oder Veränderung am Gerät, die nicht vom ursprünglichen Lieferanten durchgeführt wird, führt zum Erlöschen der Gewährleistungs- bzw. Garantieansprüche.

Das Gerät darf nur von Personen benutzt werden, die diese Anleitung gelesen und verstanden haben. Die Gerätespezifikationen können sich ändern, ohne dass vorher gesondert darauf hingewiesen wurde.

14. Entsorgungshinweise

Elektrische und elektronische Geräte dürfen nach der europäischen WEEE Richtlinie nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Deren Bestandteile müssen getrennt der Wiederverwertung oder Entsorgung zugeführt werden, weil giftige und gefährliche Bestandteile bei unsachgemäßer Entsorgung die Umwelt nachhaltig schädigen können.

Sie sind als Verbraucher nach dem Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte am Ende ihrer Lebensdauer an den Hersteller, die Verkaufsstelle oder an dafür eingerichtete, öffentliche Sammelstellen kostenlos zurückzugeben.

Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Betriebsanleitung oder/und der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit dieser Art der Stofftrennung, Verwertung und Entsorgung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

WEEE Richtlinie 2012/19/EU
WEEE Register-Nr: DE 67896761

Hiermit erklärt die Firma WD Plus GmbH, dass sich das Gerät 306699 / 306802 / 306803 / 306804 / 306982 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinien befindet. Eine vollständige Konformitätserklärung erhalten Sie unter: WD Plus GmbH, Wohlenbergstraße 16, 30179 Hannover

CAUTION!



Important safety guidelines for this appliance

- Please read the following user manual carefully and ensure that you understand the instructions.
- Operate the toaster in accordance with the voltage specified on the identification label of the appliance.
- Do not touch the surface when in operation under any circumstances. There is a risk of burns!
- In order to protect against electric shock, please do not immerse the cable, the plug or any part of the appliance in water or in any other liquid.
- Supervision is necessary when the appliance is being used by children or being used in the vicinity of children.

- Remove the plug from the power socket when the appliance is not in use or when you intend to clean it.
- Do not use this appliance with a damaged cable or plug, or when in a faulty condition. If the power cord is damaged, it has to be replaced by the manufacturer, a customer service agency or an adequately qualified person.
- Keep the power cord away from hot surfaces. Never let the power cord hang over the edge of a table.
- The appliance must not be kept or used on or near hot surfaces (such as, for example, hotplates) or open gas flames.
- Use the product only for intended applications.

- The introduction of any other material, such as metal foils or other utensils, is strictly prohibited, as this could lead to fire or electric shock. Use the appliance only to brown toasted bread and bread slices or to warm up bread rolls.
- Bread may burn if it is toasted several times, or touches one of the heating elements. Therefore, never place the appliance close to or below flammable materials. The appliance has to be under constant supervision when in operation.
- The use of accessories which are not recommended by the manufacturer of the appliance could lead to injuries.
- Always keep the toaster on a heat-resistant and level surface. Ensure that the toaster does not topple over!

- Immediately remove the power plug from the power socket if you notice smoke or fire!
- Do not insert fingers or objects into the long slot under any circumstances. The heating elements conduct voltage! There is a risk of injury!
- Make sure that you remove the bread very carefully after toasting is complete, in order to avoid injury.
- Do not use this appliance with external timers or separate remote controls.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance may be used by children above the age of 8 years and by persons with impaired physical,

sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, only if they are supervised or have been instructed about the use of the appliance and have understood the hazards involved. Cleaning and user maintenanceshould not be performed by children.

- Keep the appliance and the power cord out of the reach of children below 8 years of age.
- Do not use the toaster outdoors!
- The toaster is suitable for use in households and similar environments, such as, for example:
  - staff kitchens in businesses, offices and other working environments
  - on farms
  - by customers in hotels, inns and other residential areas
  - in guest houses.

- Read through the user manual carefully and keep it in a safe place, as it contains important details!
- Use only standard toast sizes. If the toast is too small, you may burn your fingers when removing the toast!

Thank you for choosing an Arendo product. Please read the following user manual carefully so as to get the most from the product you have purchased. Before using the product, first check that the delivered item is complete, accurate and undamaged.

1. Scope of delivery

- Toaster
- User manual

2. Technical data

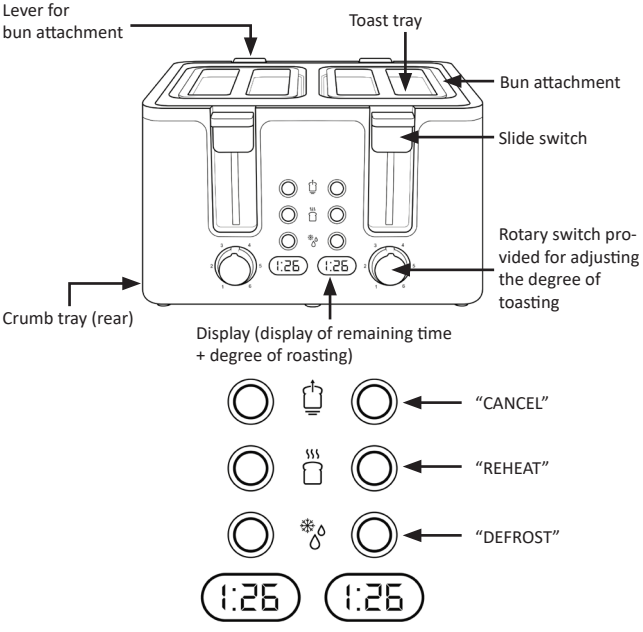
Power supply	220-240 V AC 50/60 Hz
Power consumption	1450-1750 W
Features	• adjustable degree of browning (6 levels) • Defrosting mode • LED display with remaining time display • Function for reheating already toasted bread/toast • Crumb collector • integrated bread roll attachment
Ambient temperature	0-40°C

3. Initial use

Note:While the heating elements are warming up, a burnt odor and slight smoke may appear when the toaster is first used. This is not a hazard or a defect. When using the toaster for the first time, wait until the appliance has heated up and the smell has disappeared. When using the toaster for the first time, it is advisable to switch on the toaster without inserting any toast.

Check if the product and the components are intact and if the appliance is working properly when using it for the first time. Take the appliance out of the package and remove all the packaging material. Before using the toaster for the first use time, connect it to a properly wired power socket. Set the rotary switch which has been provided for adjusting the degree of browning to the highest setting and switch on the toaster by pressing the slide switch down. Repeat this procedure until the burning smell is no longer noticeable. To interrupt toasting, press the "CANCEL" (⏻) button.

4. Product details



5. Commissioning and use

Connect the power cord to a properly wired power socket. First proceed as described in Section "3 Commissioning".

Ensure that the power plug has been inserted. Insert up to four toast slices into the toast slot. Turn the "rotary switch provided for adjusting the degree of toasting" to the desired setting and press the "slide switch" down until it snaps in place. The degree of toasting is shown briefly in the display and then returns to the remaining toasting time. The heating elements warm up and the toasting process begins. The remaining toasting time is now counted down in the display.

Once the process is complete, the "slide switch" automatically jumps back to its original position. Check if crumbs or pieces of bread prevent the switch from locking. This means that the toasting process has finished and the bread slices can be taken out carefully. If the degree of toasting is not satisfactory, adjust it using the "rotary switch provided for adjusting the degree of toasting" and repeat the toasting again. In this case, ensure that the toast does not get burnt. If the desired degree of toasting has already been attained, you may then end the process at any time by pressing the "CANCEL"( )key.

Note: To save energy, it is advisable to use only one side of the toaster when using up to two slices of toast (using a slide switch)

6. Bread roll attachment

Bread rolls, baguettes and loaves are too large to place in the toasting slot. Always use the integrated bread roll warming rack for this purpose.

Use the lever for the bread roll attachment to open it.

Note: Ensure that the crumb collector has been inserted correctly.

Before toasting on the bread roll attachment, ensure that the toaster has cooled down completely. Ensure that no toast has been inserted into the "toast slot" when using the bread roll warming rack, as otherwise this can result in fire.

If you do not wish to use the bread roll warming rack, remove it by folding it.Generally, more time is required to achieve the desired degree of browning when using the bread roll warming rack. It is also advisable to turn the items on the bread roll warming rack.

7. Adjusting the Degree of toasting

Level	Browning
1-2	low browning
3-4	medium browning
5-6	high browning

The "rotary switch provided for adjusting the degree of toasting" allows you to specify the duration after which the toaster should automatically shut down. The longer the appliance is switched on, the darker will be the bread at the end of the browning time.

Note: To achieve the best browning results, we recommend using only settings 1 to 4 for toast and sandwich slices. The higher browning settings, 5 and 6, are intended for use with the bread roll attachment – for example, for baguettes, bagels or bread rolls – as they may result in excessive browning when used with slices of toast or sandwich bread.

Whether a filament is bright red or dark has no effect on its function. If air circulates behind a filament, it glows brighter, even though the heat generated is exactly the same compared to one that is close to the inner wall and appears darker.

8. Reheating

The toaster can be used to reheat the bread slices if they cool down too quickly. To do this, press down the "slide switch" until it clicks in place and press the "REHEAT" (⎍) button. When bread which has already been toasted becomes too cool or has been forgotten about, the toaster can be used to reheat it without affecting the degree of browning too much.

9. Defrosting

Frozen toast bread can be defrosted directly in the toaster. To do this, insert the frozen toast into the "toast slot" and then press down the "slide switch" until it reaches the limit stop. Switch the appliance to the defrosting mode using the "DEFROST"( )button. To set the duration of the defrosting process, use the rotary switch provided for adjusting the degree of browning.

10. Interrupting the toasting

If the bread starts to smoke or you want to stop the toasting process, you can press the "CANCEL" ( )button. In this case, the toaster interrupts the toasting process immediately.

11. Cleaning and Care

Before cleaning the toaster, unplug it completely from the mains by removing the power plug. Wait until the appliance has cooled down completely. Clean only the surface with a slightly damp cloth. Never use a metal polish for this purpose! Please do not immerse the appliance in water under any circumstances!

Ensure that crumbs do not collect in the toaster. Bread crumbs can be removed by taking the crumb collector out of the toaster and cleaning it with a damp cloth. Ensure that you afterwards re-insert the crumb collector correctly.

Caution! Remember to empty the crumb collector on a regular basis. If a large amount of crumbs are allowed to build up, this may lead to a fire! It is also advisable to turn the toaster upside down and shake it, since crumbs may accumulate outside the crumb collector in case of frequent use.

The internal components of the toaster can be easily damaged. Do not touch the components with tools or other objects under any circumstances!

12. Troubleshooting

Possible Faults	Solution
The toaster does not function	Insert the mains plug into the power socket If there is no improvement, have the appliance checked by a specialist!
The toast is too bright or too dark after toasting	Select a different degree of browning.
Smoke is emitted from the toaster during toasting	• The degree of browning you have selected is too high for the type of bread used. Immediately press the "CANCEL" ( ) button to stop toasting. • The toaster is dirty. A piece of toast has been caught in the heating surfaces. Clean the appliance. • The crumb collector is overfull and crumbs begin to smoke. Empty the collector!
The toast is immediately ejected after toasting has started	Ensure that you have engaged the slide switch correctly in the lowest position. If the appliance still ejects the toast in the same way at the next attempt, please contact a technician or the manufacturer of the appliance.
The power cord is damaged	In this case, you should no longer use the appliance! Contact an authorised technician or the manufacturer of the appliance, in order to have the cable properly replaced!

13. Safety instructions and disclaimer

Please do not try to open the product to carry out repairs or modifications. Avoid contact with the mains voltage. Do not short-circuit the product. The appliance is not waterproof, hence please use it only in dry surroundings. Protect it from high humidity, water and snow. Keep the product away from high temperatures.

Do not expose the product to sudden changes in temperature or strong vibrations, as this could damage the electronic components. Check the product for any damage before using it. The product should not be used if it was subject to impact or has been damaged in some other manner. Please comply with the local regulations and restrictions.

Do not use the product for purposes other than those described in the user manual. This product is not a toy. Keep it out of the reach of children or mentally disabled persons. Any repair or modification to the product, which is not carried out by the original supplier, will void any warranty and guarantee claims.

The product should only be used by those who have read and understood this user manual. The specifications of the product may be changed without any special prior notification.

14. Disposal instructions

In line with the European WEEE directive, electrical and electronic products should not be disposed of along with domestic waste. Their components have to be separately sent for recycling or disposal, because improper disposal of toxic and dangerous components may permanently damage the environment.

According to the electrical and electronic equipment act (ElektroG), you are obliged (as a consumer) to return (free of charge) electrical and electronic products to the manufacturer, the point of sale or public collection points at the end of their service life.

The relevant local laws regulate the details in this regard. The symbol displayed on the product, in the user manual or/and on the packaging refers to these regulations. With this manner of sorting, recycling and disposal of used products, you make an important contribution towards protecting our environment.

arendo



WEEE directive 2012/19/EU
WEEE Register no.: DE 67896761

The company WD Plus GmbH hereby certifies that the appliance 306699 / 306802 / 306803 / 306804 / 306982 complies with the fundamental requirements and the other relevant stipulations of the directive. A complete conformity statement can be obtained from: WD Plus GmbH, Wohlenbergstraße 16, 30179 Hannover

ATTENTION !



Consignes de sécurité importantes pour cet appareil

- Lire soigneusement le suivant mode d'emploi et s'assurer de l'avoir compris.
- Utiliser le grille-pain avec la tension indiquée sur l'étiquetage de l'appareil.
- La surface ne doit en aucun cas être touchée durant le fonctionnement. Il existe un risque de brûlures !
- Pour éviter un choc électrique, ne pas plonger le câble, la fiche ou toute autre partie de l'appareil dans de l'eau ou d'autres liquides.
- Une supervision s'impose lorsque l'appareil est utilisé par des enfants ou à proximité d'enfants.

- Débrancher la fiche de la prise de secteur une fois que l’appareil n'est plus utilisé ou qu’un nettoyage va être effectué.
- Ne pas utiliser l'appareil avec un câble ou une prise endommagés ou s’il est en état défectueux. Lorsque le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un service client ou une personne présentant une qualification suffisante.
- Maintenir le câble d’alimentation éloigné de surfaces chaudes. Ne jamais laisser le câble d’alimentation pendre sur le bord d’une table.
- L’appareil ne doit pas être placé ou utilisé sur ou à proximité de surfaces chaudes (p. ex. plaques de cuisson) ou de flammes de gaz directes.

- N’utiliser le produit que pour son usage prévu.
- L’introduction d’autres matériaux, tels que, p. ex., feuilles métalliques ou autres ustensiles, est strictement interdite, étant donné que cela pourrait entraîner un incendie ou des chocs électriques. N’utiliser l’appareil que pour le brunissage de pain de mie et de pain et pour le chauffage de petits pains.
- Le pain peut brûler s’il est grillé plusieurs fois ou entre en contact avec les éléments de chauffage. Par conséquent, ne jamais placer l’appareil à proximité ou en dessous de matières combustibles. L'appareil doit être surveillé constamment pendant qu’il fonctionne.
- L’utilisation de pièces accessoires qui ne sont pas recommandées par le

fabricant de l’appareil peut entraîner des blessures.

- Placer toujours le grille-pain sur une surface plane et résistante à la chaleur. S’assurer que le grille-pain ne peut pas basculer !
- Si de la fumée ou des flammes apparaissent débrancher immédiatement la fiche secteur de la prise !
- Ne placer en aucun cas un doigt ou des objets dans la fente longue. Les éléments de chauffage sont sous tension ! Il existe un risque de blessures !
- Veiller à retirer prudemment le pain après le brunissage, afin d'éviter des blessures.
- Ne pas utiliser cet appareil avec l’aide de temporisateurs externes ou de télécommandes séparées.

- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas l'appareil.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes avec des capacités physiques, sensorielles et mentales réduites, ou un manque d'expérience et de savoir, s'ils sont sous surveillance ou ont été instruits sur l'emploi sûr de l'appareil, et s'ils ont compris les dangers en résultant. Le nettoyage et les travaux de maintenance devant être effectués par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants.
- Maintenir l'appareil et son câble d'alimentation hors de la portée des enfants de moins de 8 ans.
- Ne pas utiliser le grille-pain en extérieur.

- Le grille-pain est adapté pour l'utilisation dans des foyers et dans des environnements semblables, tels que par exemple :
  - cuisine de personnel dans des magasins, des bureaux ainsi que d'autres environnements de travail
  - dans des fermes
  - par des clients dans des hôtels, auberges et autres espaces de logement
  - dans des chambres d'hôte.
- Lire le mode d'emploi attentivement et le conserver soigneusement, car il contient des informations importantes !
- N'utiliser que des pains de mie de taille standard. Lorsque le pain de mie est trop petit, vous courrez le risque de vous brûler les doigts lors de l'extraction du pain !

Nous vous remercions d'avoir acheté un produit d'Arendo. Pour que vous puissiez profiter longtemps de votre appareil acquis, veuillez lire attentivement le mode d'emploi suivant. Avant la mise en service du produit livré, vérifiez s'il est complet, sans défauts et intact.

1. Contenu de la livraison

- Grille-pain
- Mode d'emploi

2. Caractéristiques techniques

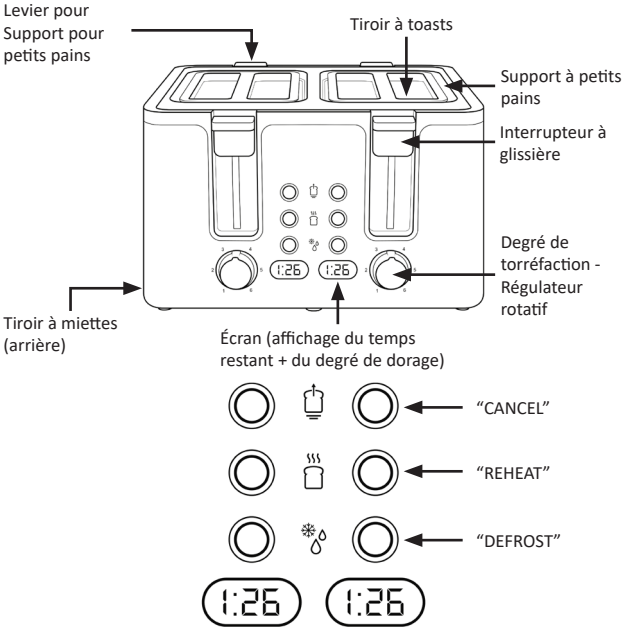
Alimentation électrique	220-240 V CA / 50/60 Hz
Puissance absorbée	1450-1750 W
Caractéristiques	• Degré de dorage réglable (6 niveaux) • Mode de décongélation • Écran LED avec affichage du temps restant • Fonction pour un réchauffage de pain déjà grillé • Tiroir ramasse-miettes • Support à viennoiserie intégré
Température ambiante	0-40°C

3. Première mise en service

Remarque : pendant que les éléments chauffants se réchauffent, une odeur de brûlé et une légère fumée peuvent se dégager lors de la première utilisation du grille-pain. Cela ne représente aucun danger ou défaut. Attendre jusqu'à ce que l'appareil se soit réchauffé et que l'odeur ait disparut lors de la première mise en service du grille-pain. Il est conseillé de mettre le grille-pain en marche sans pain lors de la première utilisation.

Lors de la première mise en service de l'appareil, assurez-vous une fois de plus de l'intégrité du produit ou des composants et de leur bon fonctionnement. Sortez l'appareil de l'emballage et retirez tout matériau d'emballage. Avant la première utilisation, brancher le grille-pain à une prise connectée correctement. Placer l'actuateur rotatif de degré de dorage sur le niveau le plus élevé et mettre le grille-pain en marche en poussant l'interrupteur coulissant vers le bas. Répéter ce processus jusqu'à ce que l'odeur de brûlé ne soit plus perçue. Pour interrompre le brunissage, appuyer sur la touche « CANCEL » ().

4. Particularités du produit



5. Mise en service et utilisation

Connecter le câble de réseau à une prise correctement raccordée. Procéder en premier comme décrit dans la section « 3 Première mise en service ».

S'assurer que la fiche secteur est branchée. Placer quatre tranches de pain de mie dans l'inséreur de pain. Tourner l'« actuateur rotatif de degré de dorage » au niveau souhaité et pousser l'« interrupteur coulissant » vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Le degré de dorage est affiché brièvement sur l'écran et change ensuite au temps restant du brunissage. Les éléments de chauffage se réchauffent et le brunissage commence. Le temps restant du brunissage est décompté sur l'écran. Une fois le processus terminé, l'« interrupteur coulissant » saute automatiquement à la position initiale. Vérifiez si des miettes ou des morceaux de pain empêchent l'enclenchement de l'interrupteur. Le brunissage est alors terminé et les tranches de pain peuvent être retirées avec précaution. Si le degré de dorage du pain n'est pas réglé à un niveau satisfaisant, l'ajuster au moyen de l'« actuateur rotatif de degré de dorage » et répéter le processus de brunissage. S'assurer dans ce cas que le pain ne brûle pas. Si le degré de dorage souhaité est atteint plus tôt, le brunissage peut être arrêté à tout moment en appuyant sur la touche « CANCEL » ( ).

Remarque : pour économiser de l'énergie, il est conseillé d'utiliser un seul côté du grille-pain lorsque l'on utilise jusqu'à deux tranches de pain grillé (utilisation d'un interrupteur à coulisse).

6. Support à viennoiserie

Les petits pains, baguettes ou pains sont trop grands pour pouvoir entrer dans l'inséreur de pain. Utiliser pour ceux-ci le support à viennoiserie intégré.

Utilisez le levier du support à viennoiserie pour déplier celui-ci.

Remarque : Veiller à ce que le tiroir ramasse-miettes soit correctement inséré.

S’assurer avant l’utilisation du support à viennoiseries que le grille-pain est complètement refroidi. Veiller à ce qu’aucun pain ne soit introduit dans l’« inséreur de pain » pendant l’utilisation du support à viennoiseries, en cas contraire un incendie pourrait se déclarer.

Si le support à viennoiseries n’est pas utilisé, le retirer en le repliant.

Lors de l’utilisation du support à viennoiseries, le degré de dorage souhaité prend plus de temps à être atteint. Il est en outre recommandé de tourner les aliments à dorer sur le support à viennoiseries.

7. Réglage du degré de dorage

Niveau	**Brunissage**
1-2	brunissage faible
3-4	brunissage moyen
5-6	brunissage fort

La durée après laquelle le grille-pain s'arrête automatiquement peut être réglée au moyen de l’« actuateur rotatif de degré de dorage ». Plus longue est la durée de marche de l’appareil, plus le pain est sombre à la fin du brunissage.

Remarque : pour obtenir un résultat de grillage optimal, nous vous recommandons d’utiliser exclusivement les niveaux 1 à 4 pour les tranches de pain à toast et les tranches de sandwich. Les niveaux de brunissage supérieurs, 5 et 6, sont prévus pour une utilisation avec le support à petits pains, par exemple pour les baguettes, les bagels ou les petits pains, car ils peuvent entraîner un brunissage excessif des tranches de pain de mie et de sandwich.

Qu’un filament brille rouge clair ou rouge foncé n’a aucun effet sur le fonctionnement. Si de l’air peut circuler derrière un filament, ce dernier brille dans un ton plus clair, même lorsque le déploiement de chaleur est exactement le même que celui d’un filament qui est apposé contre la paroi intérieure et parait plus sombre.

8. Réchauffage

Le grille-pain est en mesure de réchauffer les tranches de pain, si celles-ci se refroidissent trop vite. Appuyer à cette fin l'« interrupteur coulissant » vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche et actionner la touche « REHEAT »( ) . Le grille-pain réchauffe du pain déjà grillé qui s'est trop refroidi ou a été oublié, sans que le degré de dorage soit trop affecté.

9. Décongélation

Du pain de mie congelé peut être décongelé directement dans le grille-pain. Placer à cette fin le pain de mie congelé dans l'« inséreur de pain » et pousser l'« interrupteur coulissant » vers le bas jusqu'à la butée. Mettre l'appareil en mode de décongélation au moyen de la touche « DEFROST » ( ). La durée de la décongélation peut être fixée au moyen de l'actuateur rotatif de degré de dorage.

10. Interruption du dorage

Si le pain commence à émettre de la fumée ou si une interruption anticipée du dorage est souhaitée, appuyer sur la touche « CANCEL » ( ). Le grille-pain interrompe dans ce cas directement le brunissage.

11. Nettoyage et entretien

Avant le nettoyage, séparer complètement le grille-pain du réseau électrique en débranchant la fiche de réseau. Attendre jusqu'à ce que l'appareil soit complètement refroidi. Nettoyer la surface uniquement avec un chiffon doux légèrement humide. Ne jamais utiliser de substance pour polir les métaux ! Ne plongez jamais l'appareil dans de l'eau !

Veiller à ce que des miettes ne s'accumulent pas dans le grille-pain. Les miettes de pain peuvent être éliminées en retirant le tiroir ramasse-miettes du grille-pain et en le nettoyant avec un chiffon humide. Veiller ensuite à réinsérer correctement le tiroir ramasse-miettes.

Attention ! Veiller à vider régulièrement le tiroir ramasse-miettes. Une trop grande accumulation de miettes peut provoquer un incendie ! Il est en outre recommandé de secouer le grille-pain à l'envers, car des miettes peuvent s'accumuler en dehors du tiroir ramasse-miettes lors d'une utilisation fréquente.

Les composants internes du grille-pain peuvent être facilement endommagés. Ne jamais mettre ces composants en contact avec des outils ou d'autres objets !

12. Dépannage

Erreur	Solution
Le grille-pain ne fonctionne pas	Brancher la fiche d'alimentation dans la prise de secteur. Si cela n'amène aucune amélioration, faire vérifier l'appareil par un spécialiste !
Le pain est trop clair ou trop sombre après le brunissage	Sélectionner un autre niveau de brunissage.
De la fumée sort du grille-pain durant le brunissage	• Le degré de brunissage sélectionné est trop fort pour le type de pain choisi. Appuyer immédiatement sur la touche « CANCEL » (⏻) pour arrêter le brunissage. • Le grille-pain est encrassé. Un morceau de pain s'est accroché à la surface de chauffage. Nettoyer l'appareil. • Le tiroir ramasse-miettes est trop plein et les miettes commencent à brûler. Vider le tiroir !
Le pain est éjecté immédiatement après le début du brunissage	Assurez-vous que l'interrupteur coulissant est enclenché correctement dans la position la plus basse. Si l'appareil continu à éjecter le pain immédiatement, contacter un spécialiste ou le fabricant de l'appareil.
Le câble d'alimentation est endommagé	Dans ce cas, l'appareil ne doit plus être utilisé ! Contacter un spécialiste autorisé ou le fabricant de l'appareil pour faire remplacer le câble !

13. Consignes de sécurité et clause de non responsabilité

N'essayez jamais d'ouvrir l'appareil afin d'effectuer des réparations ou des transformations. Évitez le contact avec les tensions du secteur. Ne court-circuitez pas le produit. L'appareil n'est pas étanche à l'eau, veuillez l'utiliser uniquement au sec. Protégez-le d'une humidité élevée, de l'eau et de la neige. Maintenez l'appareil éloigné de températures élevées.

N'exposez pas l'appareil à des changements de température brusques ou de fortes vibrations, qui pourraient endommager les pièces électroniques. Vérifiez l'appareil avant l'utilisation, pour détecter des dommages. L'appareil ne doit pas être utilisé s'il a reçu un coup ou a été autrement endommagé. Veuillez respecter les dispositions et restrictions nationales.

N'utilisez pas le produit à d'autres fins que celles décrites dans le mode d'emploi. Ce produit n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de la portée des enfants ou des personnes handicapées sur le plan mental. Toute réparation ou modification qui n'est pas effectuée par le fournisseur initial entraîne l'annulation de la garantie.

L'appareil ne doit être utilisé que par des personnes ayant lu et compris ce manuel. Les spécifications de l'appareil peuvent être modifiées sans indication préalable.

14. Indications de recyclage

Sur cette page, vous trouverez des informations sur la mise au rebut des DEEE par "WD-Plus GmbH". Depuis novembre 2006, lorsque vous achetez un nouvel appareil électrique ou électronique, en payant une „éco-participation", vous participez au financement de la collecte et du recyclage d'un ancien équipement équivalent. L'éco-participation DEEE correspond à la contribution financière du consommateur à la collecte, à la réutilisation, au recyclage d'un produit usagé équivalent. Son montant varie selon le produit et le type de traitement qu'il nécessite.
Le symbole de la poubelle barrée, apposé sur nos produits ou son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques :

• dans les points de distribution en cas d'achat d'un équipement équivalent,
• dans les points de collecte mis à votre disposition localement (déchetterie, collecte sélective, etc.).

"WD-Plus GmbH", via son mandataire Recy'stem Pro, est adhérent de l'Eco Ecosystem qui garantit la collecte, le recyclage et la dépollution de nos appareils électriques usagés, dans le respect des plus hautes exigences environnementales et sociales.

Ecosystem Eco Organisme agréé par les Pouvoirs publics pour la filière DEEE*. “WD-Plus GmbH” est enregistrée dans le Registre National des Producteurs SYDEREP, tenu par l’ADEME, sous le numéro : “FR031263”. For information on authorised collection points in your area, please contact your local city or municipal administration. Pour plus d’informations sur le recyclage de nos produits et pour découvrir le point de collecte le plus proche de chez vous veuillez visiter la page :

ecosystem
recycler c’est protéger

Pour recycler
un équipement électrique
0 809 540 590 Service gratuit + prix appel
www.ecosystem.eco

Pour obtenir des informations sur les points de collecte autorisés dans votre région, veuillez contacter votre municipalité locale.



Directive DEEE 2012/19/UE
Numéro de registre DEEE : DE 67896761

La société WD Plus GmbH déclare par la présente que l’appareil 306699 / 306802 / 306803 / 306804 / 306982 est conforme aux exigences fondamentales et aux autres dispositions pertinentes. Pour obtenir une déclaration de conformité complète, adressez-vous à : WD Plus GmbH, Wohlenbergstraße 16, 30179 Hanovre

¡ATENCIÓN!



Observaciones importantes de seguridad para este aparato

- Lea las siguientes instrucciones de uso atentamente y asegúrese de haberlas comprendido.
- Utilice la tostadora con la tensión indicada en la identificación del dispositivo.
- No toque en ningún caso la superficie mientras esté funcionando. ¡Peligro de quemaduras!
- Para evitar descargas eléctricas, no sumerja ni el cable ni el enchufe o cualquier otra parte del aparato en agua u otros líquidos.
- Es imprescindible supervisar a los niños cuando utilicen el aparato o este se utilice en presencia de niños.

- Desenchufe el aparato cuando no vaya a utilizarlo o antes de proceder a limpiarlo.
- No lo utilice si el cable o el enchufe están dañados, o si el aparato presenta daños. Para evitar riesgos, los cables de red dañados solo deben ser sustituidos por el fabricante, un servicio de atención al cliente o una persona con una cualificación suficiente.
- Mantenga el cable de red alejado de las superficies calientes. No deje que el cable de red cuelgue sobre el borde de una mesa.
- No coloque ni utilice el aparato en o cerca de superficies calientes (como placas de cocina) o llamas de gas abiertas.

- Utilice el aparato solo para el uso previsto.
- Queda estrictamente prohibido insertar otros materiales como láminas metálicas u otros utensilios, ya que esto puede dar lugar a incendios o descargas eléctricas. Utilice el aparato solo para tostar pan o para calentar panecillos.
- El pan puede quemarse si se tuesta varias veces o si entra en contacto con uno de los elementos calentadores. Por ese motivo, no coloque el aparato nunca cerca o debajo de materiales inflamables. Supervise constantemente el aparato mientras esté en funcionamiento.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante puede dar lugar a lesiones.

- Coloque la tostadora siempre sobre una superficie plana y resistente al calor. ¡Asegúrese de que no pueda volcar!
- ¡Desenchúfela de inmediato si observa humo o fuego!
- No meta nunca los dedos ni objetos en la ranura. ¡Los elementos calentadores son conductores de voltaje! ¡Riesgo de lesiones!
- Retire el pan con cuidado después de tostarlo para evitar lesiones.
- No utilice el aparato con temporizadores externos o mandos a distancia.
- Se debe vigilar a los niños para garantizar que no jueguen con el aparato.

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia y conocimientos cuando se encuentren bajo supervisión o hayan sido instruidos en relación con el uso seguro del aparato y los peligros que pueden derivarse del mismo. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no pueden ser llevados a cabo por niños.
- Mantenga el aparato y el cable de red alejados de los niños menores de 8 años.

- No utilice la tostadora al aire libre.
- La tostadora es adecuada para ser utilizada en hogares y entornos similares como, por ejemplo:
  - Cocinas de personal in negocios, oficinas y otros entornos laborales
  - En explotaciones agrícolas
  - Por clientes en hoteles, hostales y otros entornos residenciales
  - En alojamientos con desayuno.
- Lea las instrucciones de uso atentamente y guárdelas con cuidado, ya que contienen información importante.
- Utilice solo tostadas de tamaño estándar. Si el pan es demasiado pequeño, podría quemarse los dedos al retirar las tostadas.

Muchas gracias por escoger un producto de Arendo. Para que pueda disfrutar durante mucho tiempo de su adquisición, le rogamos que lea atentamente las siguientes instrucciones de uso. Antes de ponerlo en marcha, compruebe que el producto suministrado no presenta defectos ni daños.

1. Contenido

- Tostadora
- Instrucciones de uso

2. Datos técnicos

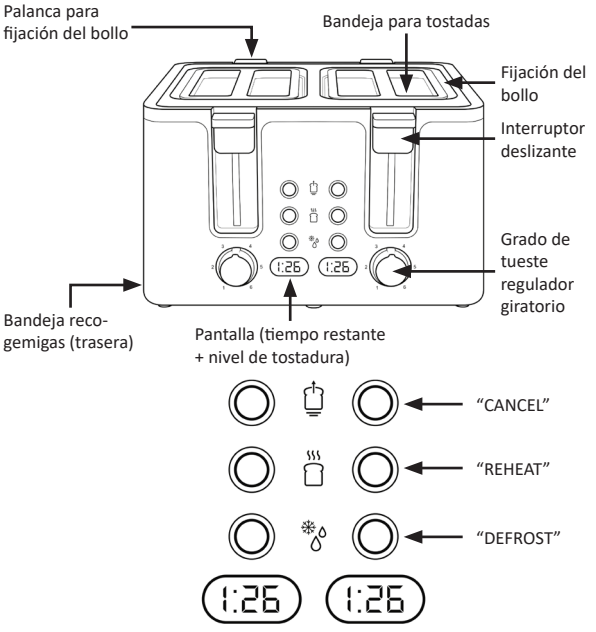
Suministro de energía	220-240 V CA 50/60 Hz
Consumo de potencia	1450-1750 W
Propiedades	• Nivel de tostadura regulable (6 niveles) • Modo de descongelado • Pantalla LED con indicador de tiempo restante • Función para volver a calentar pan o tostadas ya tostados • Bandeja para migas • Rejilla para panecillos integrada
Temperatura ambiental	0-40°C

3. Primera puesta en funcionamiento

Indicación: Mientras se calientan las resistencias, puede haber un olor a quemado y un ligero humo al utilizar el tostador por primera vez. Esto no supone ningún peligro o defecto del aparato. Espere a que el aparato se haya calentado y el olor haya desaparecido cuando utilice la tostadora por primera vez. Le aconsejamos utilizar la tostadora sin pan la primera vez.

Antes de la primera puesta en marcha, controle que los componentes del aparato estén intactos y que funcionen correctamente. Saque el aparato del embalaje y retire todo el material de embalaje. Antes de usarla por primera vez, conecte la tostadora a un enchufe debidamente instalado. Coloque el selector del nivel de tostadura en el nivel más alto y encienda el aparato desplazando el interruptor hacia abajo. Repita este procedimiento hasta que deje de percibir el olor a quemado. Para interrumpir el funcionamiento, pulse el botón «CANCEL» ( ) .

4. Detalles del producto



5. Puesta en funcionamiento y uso

Conecte el cable de corriente a un enchufe debidamente instalado. Proceda en primer lugar como se describe en el apartado «3 Primera puesta en funcionamiento».

Asegúrese de que el enchufe esté conectado. Coloque hasta cuatro rebanadas de pan en la ranura. Gire el «selector del nivel de tostadura» al nivel deseado y presione el «interruptor» hacia abajo hasta que se encaje. El nivel de tostadura se muestra brevemente en la pantalla, que luego cambia para mostrar el tiempo restante del proceso de tueste. Los elementos calentadores se calientan y el proceso de tostadura comienza. En la pantalla se mostrará ahora una cuenta atrás del tiempo restante del proceso de tueste.

El «interruptor» vuelve de manera automática a su posición original en cuanto finalice el proceso. Compruebe si hay migas o trozos de pan que impidan que el interruptor se quede enganchado. Luego podrá retirar las rebanadas de pan con cuidado. Si no está satisfecho con la tostadura, ajústela con el regulador del nivel y vuelva a tostar el pan. Asegúrese en ese caso de que no se queme el pan. En caso de alcanzarse la tostadura deseada, puede interrumpir el funcionamiento del aparato pulsando el botón «CANCE» (⏻).

Nota: Para ahorrar energía, es aconsejable utilizar sólo un lado del tostador cuando se utilizan hasta dos rebanadas de pan tostado (utilizando un interruptor deslizante).

6. Accesorio para panecillos

Los panecillos, las baguetes y los panes son demasiado grandes para la ranura de la tostadora. Utilice en esos casos el accesorio para panecillos integrado.

Utilice la palanca para desplegarlo.

Indicación: Observe que la bandeja para migas esté bien colocada.

Asegúrese de que la tostadora está completamente fría antes de usar el accesorio para panecillos. No coloque rebanadas de pan en la ranura de la tostadora mientras utilice el accesorio para panecillos, ya que podría producirse un incendio.

Pliegue el accesorio para panecillos para retirarlo cuando no vaya a utilizarlo.

El funcionamiento con el accesorio para panecillos requiere por lo general más tiempo para alcanzar el nivel de tostadura deseada. Asimismo, se recomienda dar la vuelta a los productos sobre el accesorio.

7. Configurar el nivel de tostadura

Nivel	**Tueste**
1-2	Tostadura ligera
3-4	Tostadura media
5-6	Tostadura intensa

Con el «selector del nivel de tostadura» podrá fijar la duración del funcionamiento de la tostadora, tras la cual se apagará automáticamente. Cuanto más tiempo esté en funcionamiento, mayor será el nivel de tostadura.

Nota: Para obtener un resultado óptimo de tostado, le recomendamos que utilice exclusivamente los niveles del 1 al 4 para las rebanadas de pan de molde y los sándwiches. Los niveles de tostado más altos, el 5 y el 6, están pensados para utilizarse con el accesorio para panecillos, por ejemplo, para baguettes, bagels o panecillos, ya que pueden provocar un grado de tostado excesivo en las rebanadas de pan para tostadas y sándwiches.

No importa si el filamento incandescente brilla de color rojo brillante u oscuro, pues esto no influye en el funcionamiento. El filamento brilla de color más claro si el aire puede circular por detrás del mismo. El poder calorífico es exactamente el mismo que el de un filamento junto a la pared interior que brilla más oscuro.

8. Volver a calentar

La tostadora puede volver a calentar las rebanadas de pan en caso de que se enfríen demasiado rápido. Pulse para ello el «interruptor» hacia abajo hasta que se encaje y pulse el botón «REHEAT» (). La tostadora calentará el pan ya tostado que se haya enfriado u olvidado sin modificar sustancialmente el nivel de tostadura.

9. Descongelar

Es posible descongelar pan de molde congelado directamente en la tostadora. Para ello, coloque el pan de molde congelado en la ranura para tostadas y pulse luego el "interruptor" hasta que se encaje. Encienda el aparato en el modo de descongelado a través del botón «DEFROST» (). La duración del proceso de descongelado puede configurarse a través del regulador del nivel de tostadura.

10. Interrumpir el tostado

Si el pan empieza a humear o desea interrumpir antes de tiempo el tostado, puede utilizar el botón «CANCEL» (). La tostadora interrumpirá directamente el tostado.

11. Limpieza y cuidado

Antes de limpiarla, separe la tostadora de la red desenchufándola de la toma de corriente. Espere a que el aparato se haya enfriado por completo. Limpie las superficies únicamente con un paño suave ligeramente humedecido. ¡No utilice nunca productos para lustrar metales! ¡No sumerja en ningún caso el aparato en agua!

Preste atención a que no se acumulen migas en la tostadora. Puede eliminar las migas de pan retirando la bandeja para migas de pan de la tostadora y limpiándola con un paño húmedo. Vuelva a colocar la bandeja para migas correctamente en su lugar.

¡Atención! No olvide vaciar la bandeja para migas con regularidad. ¡Demasiadas migas pueden ocasionar un incendio! Asimismo, se aconseja dar la vuelta a la tostadora y agitarla ligeramente, ya que con un uso habitual también se acumulan migas fuera de la bandeja para migas.

Los componentes internos de la tostadora pueden resultar dañados con facilidad. ¡No toque en ningún caso los componentes con herramientas u otros objetos!

12. Solución de errores

Error	Solución
La tostadora no funciona.	Conecte el enchufe a una toma de corriente. Si no soluciona el problema, deje que un especialista revise el aparato.
El pan se tuesta demasiado o muy poco.	Seleccione otro nivel de tostadura.
Sale humo de la tostadora durante el funcionamiento.	• El nivel de tostadura que ha seleccionado es demasiado alto para el tipo de pan. Pulse de inmediato el botón «CANCEL»(⏏) para finalizar el tostado. • La tostadora está sucia. Un trozo de pan se ha quedado atascado en las superficies calentadoras. Limpie el aparato. • La bandeja para migas está demasiado llena y las migas han empezado a cocerse. ¡Vacíe la bandeja!
La tostadora expulsa el pan directamente después de comenzar el tostado.	Asegúrese de que el interruptor deslizante está bien encajado en la posición más baja. Si vuelve a suceder lo mismo, póngase en contacto con un especialista o el fabricante del aparato.
El cable de red está dañado.	¡No utilice en ese caso el aparato! ¡Póngase en contacto con un especialista autorizado o el fabricante del aparato para sustituir el cable!

13. Advertencias de seguridad y exoneración de responsabilidad

No intente abrir el dispositivo para realizar reparaciones o modificaciones. Evite el contacto con la red eléctrica. No produzca un cortocircuito en el producto. El dispositivo no es estanco, utilícelo solo en entornos secos. Protéjalo contra la humedad, el agua y la nieve. Manténgalo protegido de las altas temperaturas.

No lo someta a cambios de temperatura repentinos o fuertes vibraciones porque esto puede dañar las partes electrónicas. Antes del uso del dispositivo, compruebe si hay daños. No debe usarse el dispositivo, si ha recibido golpes o ha sido dañado de alguna forma. Cumpla con las determinaciones y limitaciones nacionales.

No use el dispositivo para usos diferentes de los descritos en el manual de instrucciones. Este producto no es un juguete. Consérvelo fuera del alcance de los niños o de personas con las capacidades físicas disminuidas. Cualquier reparación o cambio en el dispositivo que no haya sido llevada a cabo por el proveedor da lugar a la rescisión de los derechos de garantía.

El aparato solo debe ser utilizado por personas que hayan leído y entendido este manual. Las especificaciones del dispositivo pueden cambiarse sin que sea necesario realizar un aviso previo.

14. Indicaciones de eliminación

Los dispositivos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse con los residuos domésticos según la directiva europea WEEE. Sus componentes deben separarse para el reciclaje o su eliminación, ya que los componentes peligrosos y venenosos pueden producir daños al medio ambiente en caso de una eliminación inadecuada.

Como usuario, está obligado por la ley de dispositivos eléctricos y electrónicos a reenviar de forma gratuita los dispositivos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil al fabricante, al punto de venta o al punto de recogida público especificado.

La legislación de cada país tiene sus propias disposiciones al respecto. El símbolo en el producto, en el manual de instrucciones o en el embalaje indica estas determinaciones. Gracias a este tipo de separación de los materiales, aprovechamiento y eliminación de dispositivos antiguos se realiza una aportación importante al medio ambiente.



Directiva WEEE 2012/19/UE
Número de registro WEEE: DE 67896761

La empresa WD Plus GmbH declara por la presente que el aparato 306699 / 306802 / 306803 / 306804 / 306982 cumple con los requisitos esenciales y el resto de disposiciones pertinentes según lo establecido en la directiva de la UE. Solicite una declaración de conformidad completa en: WD Plus GmbH, Wohlenbergstraße 16, 30179 Hannover (Alemania)

ATTENZIONE!



Importanti istruzioni sulla sicurezza di questo apparecchio

- Leggere attentamente le seguenti istruzioni per l'uso assicurandosi di averle comprese.
- Accendere il tostapane attenendosi alla tensione riportata sulla targhetta presente sull'apparecchio.
- Non toccare, in nessun caso, la superficie esterna dell'apparecchio durante il funzionamento. Rischio di ustioni!
- Per evitare potenziali scariche elettriche, non immergere il cavo, la spina o qualsiasi altra parte dell'apparecchio in acqua o in altri liquidi.
- È necessaria una supervisione quando il dispositivo viene utilizzato da bambini o si trova nelle vicinanze di bambini.

- Estrarre la spina dalla presa, non appena l'apparecchio non è più in uso o nel caso in cui si stia programmando una potenziale pulizia.
- Non usare questo apparecchio con un cavo o la spina danneggiati o in condizioni precarie. Se il cavo di alimentazione è danneggiato deve essere sostituito dal produttore, da un servizio di assistenza o da una persona con qualifica sufficiente.
- Tenere il cavo di alimentazione lontano da superfici bollenti. Non lasciare il cavo di alimentazione pendere sul bordo di un tavolo.
- Non collocare mai l'apparecchio sopra o vicino eventuali superfici calde (come ad esempio i fornelli) dove ci possano essere fiamme libere.

- Utilizzare il prodotto attenendosi esclusivamente ai fini cui esso è destinato.
- L'introduzione di altri materiali come, ad esempio, eventuali lamine di metallo o altri utensili è severamente vietata, dato che questi possono provocare incendi o scosse elettriche. Utilizzare l'apparecchio solo per tostare pane da toast e pane normale o anche per riscaldare i panini.
- Il pane può bruciarsi qualora sia tostato più volte o entri in contatto con un elemento riscaldante. Pertanto, evitare di collocare l'apparecchio vicino o sotto materiali che possono, potenzialmente, prendere fuoco. Se in funzione, l'apparecchio dev'essere sempre sorvegliato.

- L'eventuale utilizzo di accessori, non autorizzati dal produttore, potrebbe provocare lesioni.
- Posizionare sempre il tostapane su di una superficie piana e resistente al calore. Assicurarsi che il tostapane non possa ribaltarsi.
- In caso di fumo o fiamme, estrarre immediatamente la spina dalla presa.
- Non introdurre, per nessuna ragione, dita o altri oggetti nello slot del tostapane. Eventuali elementi in acciaio trasmettono la corrente! Pericolo di lesioni!
- Assicurarsi di rimuovere il pane con molta attenzione, dopo il processo di tostatura, al fine di evitare eventuali lesioni.

- Non utilizzare il presente apparecchio con il supporto di timer esterni o di altri comandi a distanza.
- I bambini devono essere sorvegliati in modo da garantire che non giochino con l'apparecchio.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o cognitive o prive di esperienza e conoscenza, premesso che ricevano precise istruzioni sull'utilizzo dell'apparecchio e comprendano i rischi che ne derivano. La pulizia e le operazioni di manutenzione a cura dell'utente non devono essere effettuate da bambini.
- Tenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini al di sotto degli 8 anni.

- Non utilizzare il tostapane all'aperto.
- Il tostapane è stato ideato per l'utilizzo in ambito domestico e similari, come ad esempio:
  - cucine individuali all'interno di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro
  - all'interno di eventuali aziende agricole
  - dai clienti degli hotel e di altre strutture di ricezione turistica
  - all'interno di Bed and Breakfast.
- Leggere attentamente le istruzioni per l'uso e, successivamente, riporle in un luogo sicuro dato che contengono informazioni importanti!
- Utilizzare solo dimensioni di pane da toast standard. Se il pane da toast è troppo piccolo sussiste il pericolo di bruciarsi le dita durante la rimozione.

Grazie per aver scelto un prodotto di Arendo. Per utilizzare con soddisfazione l'apparecchio acquistato, si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni per l'uso. Prima della messa in funzione della merce consegnata, verificare che sia integra, esente da difetti e non danneggiata.

1. Contenuto della confezione

- Tostapane
- Istruzioni per l'uso

2. Dati tecnici

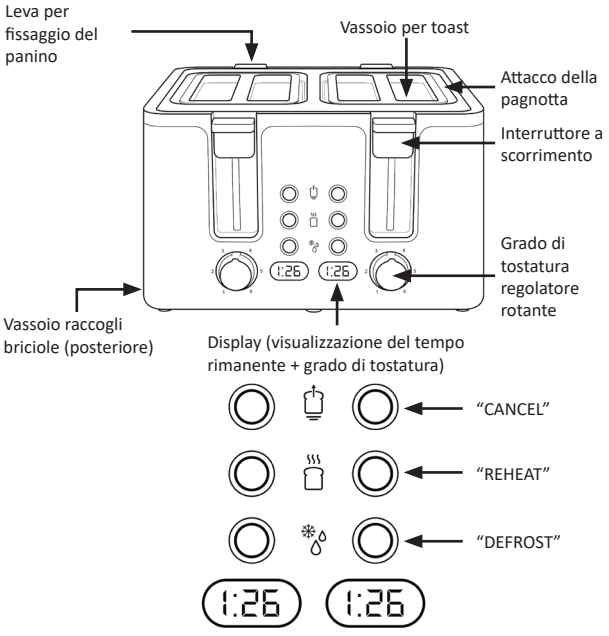
Alimentazione di tensione	220-240 V AC 50/60 Hz
Potenza assorbita	1450-1750 W
Caratteristiche	• Grado di tostatura regolabile (6 livelli) • Modalità di scongelamento • Display LED con indicazione del tempo residuo • Funzione per ulteriore riscaldamento per pane/toast già riscaldati • Vassoio portabriciole • Ripiano portapanini incorporato
Temperatura ambiente	0-40°C

3. Prima messa in funzione

Nota: mentre gli elementi riscaldanti si riscaldano, potrebbe esserci un odore di bruciato e un leggero fumo quando si usa il tostapane per la prima volta. Ciò non rappresenta, però, nessun pericolo o la presenza di alcun difetto. Durante il primo utilizzo, attendere finché l'apparecchio si è raffreddato e l'odore è scomparso. In occasione del primo utilizzo, si consiglia di accendere il tostapane senza pane inserito.

Controllare alla prima messa in funzione dell'apparecchio l'integrità del prodotto stesso e dei componenti nonché il funzionamento. Rimuovere il prodotto dall'imballaggio e allontanare qualsiasi materiale d'imballaggio. In occasione del primo utilizzo, collegare il tostapane a una presa regolarmente installata. Successivamente, impostare il selettore sul più alto grado di tostatura. Accendere quindi il tostapane spingendo l'interruttore a levetta verso il basso. Ripetere questa operazione finché non scompare l'odore di bruciato. Per annullare il processo di tostatura, premete il tasto "CANCEL" ( ).

4. Dettagli del prodotto



5. Messa in funzione e utilizzo

Collegare il cavo elettrico a una presa elettrica regolarmente installata. In primo luogo, procedere come descritto nel paragrafo "3 Prima messa in funzione".

Assicurarsi che la spina sia inserita. Collocare massimo quattro fette di pan carré nel relativo slot. Ruotare il pulsante "Grado di tostatura" sul grado desiderato e, successivamente, premere la "leva slide" verso il basso, finché non si blocca. Sul display appare brevemente il grado di tostatura poi viene mostrato il tempo rimanente del processo di tostatura. Gli elementi riscaldanti si attivano e inizia il processo di tostatura. Ora il display mostra il conto alla rovescia del tempo rimanente del processo di tostatura. Non appena il processo di tostatura è terminato, "l'interruttore a levetta" scatterà in automatico tornando alla posizione originale. Controllare se briciole o pezzi di pane impediscono all'interruttore di innestarsi. Il processo di tostatura è terminato e le fette di pan carré possono essere accuratamente rimosse. Qualora il grado di tostatura non fosse soddisfacente, è possibile regolarlo tramite la manopola "Grado di tostatura", quindi ripetere la procedura di tostatura. Anche in questo caso, assicurarsi che il toast non si bruci. Se il grado di tostatura desiderato è già stato raggiunto, è possibile interrompere il processo in qualsiasi momento, premendo il pulsante "CANCEL" ( ).

Nota: per risparmiare energia, si consiglia di utilizzare solo un lato del tostapane quando si utilizzano fino a due fette di pane tostato (utilizzando un interruttore a scorrimento).

6. Scaldapanini

Panini, baguette e altre tipologie varie di pane sono troppo grandi per essere inseriti nello slot adibito alla tostatura. Utilizzare sempre l'accessorio integrato previsto per scaldare i panini.
Utilizzare la leva per aprire lo scaldapanini.

Nota: assicurarsi che il vassoio raccogli briciole sia collocato correttamente.

Prima di collocare il pan carré sullo scaldapanini, assicurarsi che il tostapane si sia raffreddato completamente. Assicurarsi che, durante la tostatura mediante scaldapanino, non ci sia nessun pan carré inserito nel relativo slot, poiché questo potrebbe provocare un incendio.

Se non si utilizza l'accessorio scaldapanini rimuoverlo, ripiegandolo.

Il processo di tostatura effettuato con lo scaldapanini richiede normalmente più tempo per ottenere il grado di tostatura desiderato. È consigliabile girare il prodotto sull'accessorio scaldapanini.

7. Impostazione grado di tostatura

Livello	**Tostatura**
1-2	Tostatura bassa
3-4	Tostatura media
5-6	Tostatura elevata

Grazie alla manopola "Grado di tostatura" è possibile stabilire la durata, a seguito della quale il tostapane si spegnerà automaticamente. Più l'apparecchio rimarrà accesso, più scuro sarà il pane una volta terminato il processo di tostatura.

Nota: per ottenere un risultato di doratura ottimale, si consiglia di utilizzare esclusivamente i livelli da 1 a 4 per le fette da toast e da sandwich. I livelli di doratura più elevati, 5 e 6, sono destinati all'uso con l'accessorio per panini, ad esempio per baguette, bagel o panini, poiché con le fette di pane da toast e da sandwich potrebbero causare un grado di doratura eccessivo.

Il fatto che un filamento si illumini di rosso vivo o piuttosto scuro non ha alcun effetto sul funzionamento. Quando l'aria può circolare dietro un filamento, questo brillerà di più, anche se lo sviluppo di calore è esattamente lo stesso di un filamento situato contro la parete interna che appare più scuro.

8. Ulteriore riscaldamento

Il tostapane è in grado di riscaldare nuovamente le fette di pane, nel caso in cui,queste si raffreddino troppo velocemente. Per fare ciò, spingere verso il basso "l'interruttore a levetta", fino a quando non resta bloccato in questa posizione e successivamente premere il pulsante "REHEAT" (). Il tostapane, a questo punto, scalda nuovamente il pane che si è raffreddato troppo velocemente o che è stato dimenticato all'interno dell'apparecchio, senza però andare ad intaccare troppo il grado di tostatura.

9. Scongelamento

Il pane ancora congelato può essere scongelato direttamente all'interno del tostapane. Per fare ciò, inserire il pane nel vassoio di tostatura e spingere verso il basso "l'interruttore a levetta", fino a che questo non scatta in posizione. Portare l'apparecchio in modalità scongelamento, premendo il pulsante "DEFROST" ( ) La durata del processo di scongelamento può essere stabilita tramite la manopola Grado di doratura.

10. Annullamento tostatura

Nel caso in cui inizi a uscire fumo dal pane o si voglia, per qualsiasi motivo, interrompere il processo di tostatura prima del tempo, è possibile premere il pulsante "CANCEL" (). In questo caso, il tostapane interrompe immediatamente il processo di tostatura.

11. Pulizia e cura

Prima di procedere alle normali operazioni di pulizia, scollegare il tostapane dalla presa di corrente. Attendere fino a quando l'apparecchio non si è raffreddato completamente. Pulire le superfici esterne con un panno morbido leggermente umido. Non utilizzare mai lucidi per metalli! Non immergere, in nessun caso, l'apparecchio nell'acqua! Fare attenzione al fatto che non ci siano briciole nel tostapane. Le briciole di pane possonoessere eliminate dal vassoio del tostapane, estraendolo e pulendolo con un panno umido. Una volta conclusa la suddetta operazione, assicurarsi di reinserire correttamente il vassoio portabriciole.

Attenzione! Assicurarsi di svuotare regolarmente il vassoio portabriciole. Una quantità esagerata di briciole può, infatti, provocare un incendio! E' inoltre consigliabile rovesciare il tostapane, in quanto con l'uso frequente si accumulano briciole fuori dal cassetto raccogli briciole. I componenti interni del tostapane possono danneggiarsi facilmente. Non toccare mai i suddetti componenti con utensili o altri oggetti!

12. Risoluzione anomalie

Errori comuni	Soluzioni
Il tostapane non funziona	Inserire la spina nella presa. Qualora questa operazione non porti a nessun miglioramento, rivolgetevi a un tecnico!
Il risultato è troppo chiaro, o troppo scuro, a seguito del processo di tostatura	Scegliere un altro grado di tostatura.
Esce fumo dal tostapane, durante il processo di tostatura	• Il grado di tostatura, che avete scelto, è eccessivo per la tipologia di pane scelta. Premere, immediatamente, il tasto "CANCEL" (⏻) affinché il processo di tostatura s'interrompa all'istante. • Il tostapane è sporco. E' rimasto impigliato un pezzo di pane all'interno dell'apparecchio. Pulire l'apparecchio. • Il vassoio portabriciole è pieno e le briciole iniziano a prendere fuoco. Svuotare il vassoio!
Il toast verrà espulso una volta finito il processo di tostatura	Assicurarsi che l'interruttore a levetta sia posizionato in basso e sia correttamente bloccato. Qualora, dopo un ulteriore tentativo, l'apparecchio ancora non si dovesse riaccendere, mettersi in contatto con un tecnico o con il produttore dell'apparecchio.
Il cavo di alimentazione è danneggiato	In questo caso, l'apparecchio non può essere utilizzato! Mettersi in contatto con il personale tecnico autorizzato o con il produttore dell'apparecchio affinché si possa sostituire!

13. Avvertenze di sicurezza ed esclusione della responsabilità

Non tentare mai di aprire il prodotto per effettuare riparazioni o trasformazioni. Evitare il contatto con le tensioni di rete. Non cortocircuitare il prodotto. L'apparecchio non è impermeabile, utilizzarlo solo in luoghi asciutti. Proteggerlo da elevata umidità dell'aria, acqua e neve. In ogni caso, tenere l'apparecchio lontano da elevate temperature.

Non esporre l'apparecchio a improvvisi sbalzi termici o forti vibrazioni in quanto potrebbero danneggiarsi le parti elettroniche. Prima di utilizzare l'apparecchio verificare la presenza di eventuali danneggiamenti. Non utilizzare l'apparecchio se ha subito un urto o è stato danneggiato in un altro modo. Rispettare le normative e limitazioni nazionali. Utilizzare l'apparecchio unicamente per gli scopi descritti nelle istruzioni. Questo prodotto non è un giocattolo. Conservarlo fuori dalla portata di bambini o persone con capacità mentali limitate. Ogni riparazione o modifica al prodotto non effettuata dal fornitore originale comporta l'estinzione dei diritti di garanzia.

Il dispositivo può essere utilizzato solo da persone che hanno letto e compreso le presenti istruzioni. Le specifiche dell'apparecchio possono cambiare senza preavviso.

14. Indicazioni per lo smaltimento

Secondo la direttiva europea RAEE, le apparecchiature elettriche ed elettroniche non possono essere smaltite con i rifiuti domestici. I loro componenti devono essere consegnati separatamente al centro di riciclaggio o smaltimento, in quanto gli eventuali componenti tossici e pericolosi possono inquinare permanentemente l'ambiente in caso di smaltimento improprio.

Secondo la legge sulle apparecchiature elettriche ed elettroniche (ElektroG) il consumatore è tenuto a restituire gratuitamente tali apparecchi al termine della loro vita al produttore, al punto vendita o a punti di raccolta pubblici allestiti appositamente.

Dettagli in merito sono regolati dalla rispettiva legge nazionale. Il simbolo riportato sul prodotto, le istruzioni per l'uso e/o la confezione indicano tali disposizioni. Con questo tipo di differenziazione dei materiali, con il riciclaggio e lo smaltimento di apparecchi vecchi, l'utente dà un importante contributo alla tutela dell'ambiente.



Direttiva RAEE 2012/19/UE
Numero reg. RAEE: DE 67896761

Con la presente la ditta WD Plus GmbH dichiara che il dispositivo 306699 / 306802 / 306803 / 306804 / 306982 è conforme ai requisiti essenziali e alle rimanenti disposizioni in materia come stabilito dalla direttiva. Una dichiarazione di conformità completa è disponibile presso: WD Plus GmbH, Wohlenbergstraße 16, 30179 Hannover

Notes

Notes

Notes

CONTACT US

feedback@ganzeinfach.de

(DE) 0800 72 444 05
+49 511 / 13221 710
(UK) +49 511 / 13221 720
(FR) +49 511 / 13221 730
(IT) +49 511 / 13221 740
(ES) +49 511 / 13221 750

MO-FR 9:30am - 18pm CET

www.arendo.de

WD Plus GmbH
Wohlenbergstraße 16
30179 Hannover, DE
V1.1